



HFH

D 2309-7213 1/1

Date: 14-01-04 REV. /

CAO

Std

SCHEMA ELECTRIQUE

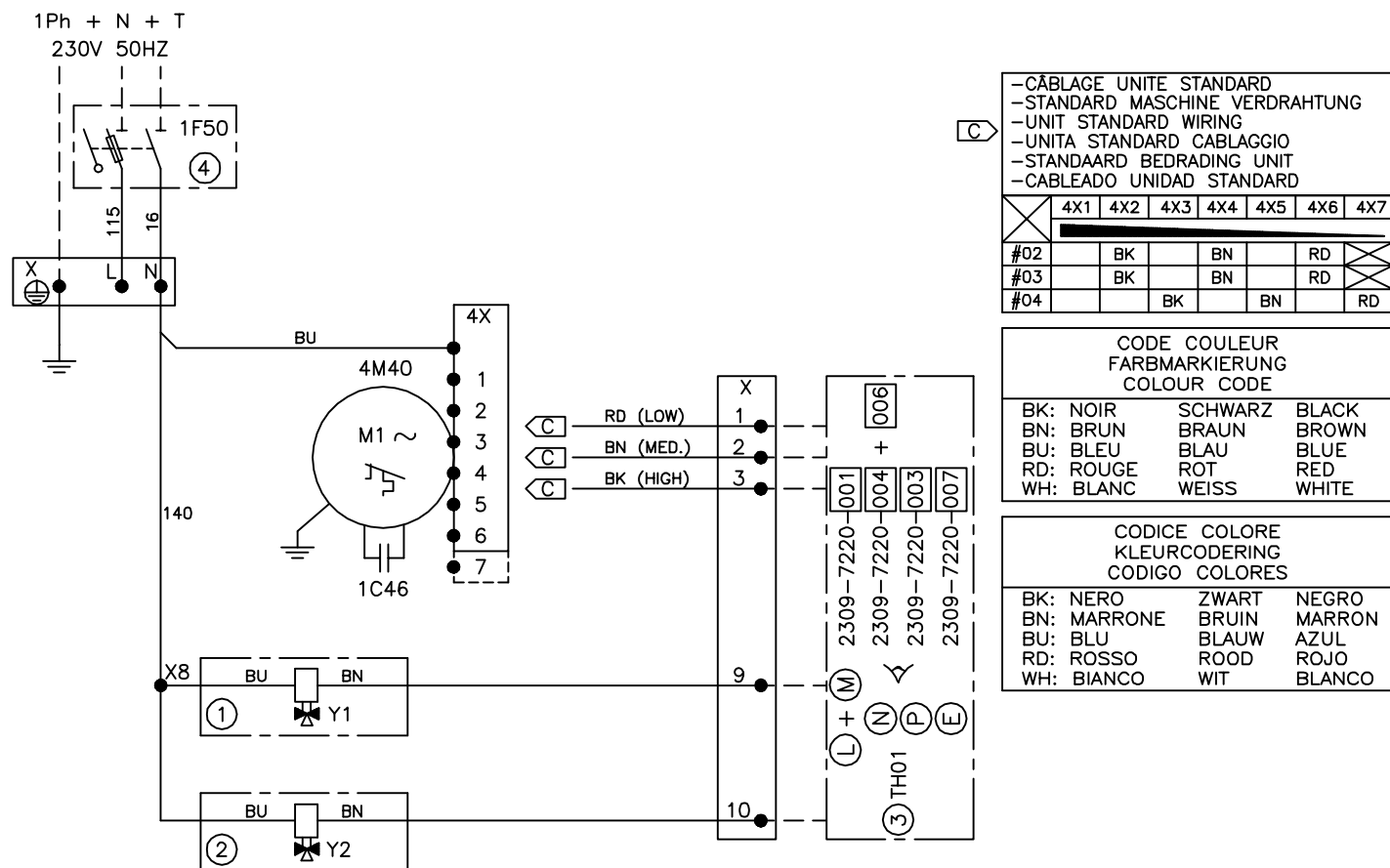
SCHEMA ELETTRICO

VERDRAHTUNGSSCHEMA

STROOMKRINSCHHEMA

WIRING DIAGRAM

ESQUEMA ELECTRICO



ITEM	FRANCAIS	DEUTSCH	ENGLISH
4X...	BORNIER MOTEUR	VERDICHTERMOTOR-KLEMMLEISTE	MOTOR TERMINAL BLOCK
X...	BORNIER UNITE	HAUPTKLEMMLEISTE	UNIT TERMINAL BLOCK
4M40	MOTEUR VENTILATEUR	MOTOR, VENTILATOR	FAN MOTOR
1C46	CONDENSATEUR VENTILATEUR	KONDENSATOR, INNENVENTILATOR	FAN MOTOR CAPACITOR

REPERE	OPTIONS	ZUBEHOER	OPTIONS
① (Y1)	VANNE D'EAU FROIDE	KALTWASSER VENTIL	COOLING VALVE
② (Y2)	VANNE D'EAU CHAUDE	WARMWASSER VENTIL	HEATING VALVE
③ TH01	THERMOSTAT MURAL	RAUM-THERMOSTATSET	WALL THERMOSTAT
④ 1F50	FUSIBLE UNITE	SICHERUNG MASCHINE	UNIT FUSE

—	CABLAGE TRANE	TRANE VERDRAHTUNG	TRANE WIRING
---	CABLAGE CLIENT	VERDRAHTUNG DURCH KUNDEN	CUSTOMER WIRING

ITEM	ITALIANO	NEDERLANDS	ESPAÑOL
4X...	TERMINALI MOTORE	MOTOR AANSLUITKLEMMEN BLOK	TERMINAL MOTOR
X...	TERMINALI UNITÀ	UNIT AANSLUITKLEMMEN BLOK	TERMINAL UNIDAD
4M40	MOTOR VENTILATORE	VENTILATORMOTOR	MOTOR VENTILADOR
1C46	CONDENSATORE VENTILATORE	START CONDENSATOR VENTILATOR	CONDENSADOR VENTILADOR

REPERE	OPZIONI	TOEBEHOREN	OPCIONES
① (Y1)	VALVOLA ACQUA RAFFREDDAMENTO	KOELING WATERREGELKLEP	VALVULA DE AGUA FRIJO
② (Y2)	VALVOLA ACQUA RISCALDAMENTO	VERWARMING WATERREGELKLEP	VALVULA DE AGUA CALOR
③ TH01	THERMOSTATO MURALE	MUURTHERMOSTAAT	TERMOSTATO MURAL
④ 1F50	FUSIBILE UNITÀ	UNITBEVEILIGING	FUSIBLE UNIDAD

—	CABLAGGIO TRANE	DOOR TRANE BEDRAAD	CABLEADO TRANE
---	CABLAGGIO CLIENTE	DOOR KLANT BEDRAAD	CABLEADO CLIENTE

D 2309-7213 1/1